## SCHEDA



CD - CODICI	
TSK - Tipo Scheda	S
LIR - Livello ricerca	C
NCT - CODICE UNIVOCO	
NCTR - Codice regione	01
- C	VI
NCTN - Numero catalogo generale	00407909
ESC - Ente schedatore	S195
ECP - Ente competente	S195
RV - RELAZIONI	
RSE - RELAZIONI DIRETTE	
RSER - Tipo relazione	luogo di collocazione/localizzazione
RSET - Tipo scheda	OA
RSEC - Codice bene	0100407845
ROZ - Altre relazioni	0100407909
OG - OGGETTO	
OGT - OGGETTO	
OGTD - Definizione	stampa controfondata smarginata
OGTT - Tipologia	di traduzione
OGTV - Identificazione	serie
QNT - QUANTITA'	
QNTN - Numero	1
QNTU - Numero stampa composita o serie	9
QNTC - Completa /incompleta	completa
QNTO - Numero d'ordine	9
SGT - SOGGETTO	
SGTI - Identificazione	Giudizio Universale
SGTP - Titolo proprio	Sic ergo erit videre, sese mutuo () UT UNUS OMNIA IN OMNIBUS FIAT DEUS

SGTL - Tipo titolo	dalla stampa
SGTS - Titolo della serie di appartenenza	Avversità delle vicende umane
LC - LOCALIZZAZIONE GEOGR	AFICA AMMINISTRATIVA
PVC - LOCALIZZAZIONE GEO	OGRAFICO-AMMINISTRATIVA ATTUALE
PVCS - Stato	ITALIA
PVCR - Regione	Piemonte
PVCP - Provincia	TO
PVCC - Comune	Torino
LDC - COLLOCAZIONE SPECI	IFICA
LDCT - Tipologia	biblioteca
LDCQ - Qualificazione	statale
LDCN - Denominazione attuale	Biblioteca Nazionale Universitaria di Torino
LDCU - Indirizzo	piazza Carlo Alberto, 3
LDCM - Denominazione raccolta	Raccolta Stampe e Disegni
LDCS - Specifiche	Album q.III.35/ foglio 48/ stampa 103
RO - RAPPORTO	
ROF - RAPPORTO OPERA FIN	ALE/ORIGINALE
ROFF - Stadio opera	derivazione
ROFO - Opera finale /originale	disegno
ROFS - Soggetto opera finale/originale	Giudizio Universale
ROFA - Autore opera finale /originale	Heemskerck, Maarten van
ROFD - Datazione opera finale/originale	1563
ROFC - Collocazione opera finale/originale	Danimarca/ Copenhagen/ Statens Museum for Kunst
ROFI - Inventario opera finale/originale	KKSgb9158
DT - CRONOLOGIA	
DTZ - CRONOLOGIA GENERI	CA
DTZG - Secolo	XVI
DTZS - Frazione di secolo	seconda metà
DTS - CRONOLOGIA SPECIFIC	CA
DTSI - Da	1564
DTSF - A	1564
DTM - Motivazione cronologia	data
AU - DEFINIZIONE CULTURALE	
AUT - AUTORE	
AUTR - Riferimento all'intervento	inventore

AUTM - Motivazione dell'attribuzione	iscrizione
AUTN - Nome scelto	Heemskerck Marten van
AUTA - Dati anagrafici	1498/ 1574
AUTH - Sigla per citazione	AUT00110
AUT - AUTORE	
AUTS - Riferimento all'autore	attribuito
AUTR - Riferimento all'intervento	incisore
AUTM - Motivazione dell'attribuzione	bibliografia
AUTN - Nome scelto	Cort Cornelis
AUTA - Dati anagrafici	1530/ 1578
AUTH - Sigla per citazione	AUT00107
EDT - EDITORI STAMPATORI	
EDTN - Nome	Cock Hieronymus
EDTD - Dati anagrafici	1507/1570
EDTR - Ruolo	editore
EDTE - Data di edizione	1564
EDTL - Luogo di edizione	Anversa
MT - DATI TECNICI	
MTC - Materia e tecnica	carta/ bulino
MIS - MISURE	
MISU - Unità	mm
MISA - Altezza	218
MISL - Larghezza	292
MIF - MISURE FOGLIO	
MIFU - Unità	mm
MIFA - Altezza	218
MIFL - Larghezza	292
CO - CONSERVAZIONE	
STC - STATO DI CONSERVAZ	IONE
STCC - Stato di conservazione	discreto
STCS - Indicazioni specifiche	sporcizia diffusa/ macchie
DA - DATI ANALITICI	
DES - DESCRIZIONE	
DESI - Codifica Iconclass	11 U 1
	Personaggi: Gesù; Maria; san Giovanni Battista; santa Caterina; Maria Maddalena; san Pietro; sant'Andrea. Figure: angeli; beati; dannati; morti. Attributi: (Gesù) spada, giglio; (san Giovanni Battista) pelle di
DESS - Indicazioni sul soggetto	

	cammello; (santa Caterina) ruota; (Maria Maddalena) unguento; (san Pietro) chiavi; (sant'Andrea) croce. Animali: colomba. Fenomeni
	naturali: nuvole; raggi luminosi.
ISR - ISCRIZIONI	,
ISRC - Classe di appartenenza	di titolazione
ISRL - Lingua	latino
ISRS - Tecnica di scrittura	a incisione
ISRT - Tipo di caratteri	stampatello
ISRP - Posizione	sul recto in basso lungo il margine inferiore
ISRA - Autore	Cort, Cornelis
ISRI - Trascrizione	Sic ergo erit videre, sese mutuo/ OPULENTIAM, SUPERBIAM, INVIDIÆ luem/ BELLUM, INOPIAM, TAPINOPHROSYNEN, atque opum/ PACEM parentem velut in orbem consequi,/ Supremus orbi donec ingruet dies:/ Cum patre natus de Deo idem homo et Deus Feret ultimam æquus arbiter sententiam./ Rebusque finem ponet et regnum patri/ Restituet ante a patre creditum sibi,/ UT UNUS OMNIIN OMNIBUS FIAT DEUS
ISR - ISCRIZIONI	
ISRC - Classe di appartenenza	indicazione di responsabilità
ISRL - Lingua	latino
ISRS - Tecnica di scrittura	a incisione
ISRT - Tipo di caratteri	stampatello minuscolo
ISRP - Posizione	sul recto in basso al centro
ISRA - Autore	Cort, Cornelis
ISRI - Trascrizione	MHemskerck inve[ntor]/ H. Cock excude[bat]
ISR - ISCRIZIONI	
ISRC - Classe di appartenenza	datazione
ISRS - Tecnica di scrittura	a incisione
ISRT - Tipo di caratteri	numeri arabi
ISRP - Posizione	sul recto in basso a sinistra
ISRA - Autore	Cort, Cornelis
ISRI - Trascrizione	1564
ISR - ISCRIZIONI	
ISRC - Classe di appartenenza	enumerativa
ISRS - Tecnica di scrittura	a incisione
ISRT - Tipo di caratteri	numeri arabi
ISRP - Posizione	sul recto in basso a destra
ISRA - Autore	Cort, Cornelis
ISRI - Trascrizione	9
STM - STEMMI, EMBLEMI, M	IARCHI
STMC - Classe di appartenenza	timbro

STMQ - Qualificazione	di collezione
STMI - Identificazione	Biblioteca Sabauda
STMU - Quantità	1
STMP - Posizione	sul recto in basso a destra
STMD - Descrizione	lettere BS sormontate da una corona
NSC - Notizie storico-critiche	L'incisione è l'ultima di una serie di nove stampe dedicate alla rappresentazione allegorica delle Avversità delle vicende umane come carri trionfali, realizzata su disegno di Maarten van Heemskerck ed edita da Hieronymus Cock nel 1564. Le stampe della serie non recano la firma dell'incisore, che a lungo è stato identificato in Dirck Volkertsz. Coornhert. L'attribuzione è stata in seguito contestata - avendo l'autore cessato di realizzare incisioni per Heemskerck già nel 1560 - in favore di Cornelis Cort, che d'altronde ha lavorato per Hieronymus Cock tra il 1552 e il 1565. La serie pare ispirarsi a un fatto realmente accaduto: una processione tenutasi ad Anversa nel 1561, alla quale prese parte la camera di retorica dei Violieren. Ogni composizione, accompagnata da versi in latino, ha la medesima struttura: un carro trainato da due cavalli e circondato da diverse figure allegoriche. La stampa in scheda presenta una struttura diversa rispetto alle altre otto e riassume la morale dell'intera serie: il Giudizio Universale, come processo imparziale che porterà la terra alla sua fine e ristabilirà la dominazione del Padre creatore. Esistono tre edizioni della serie: quella in scheda, stampata da Hieronymus Cock ad Anversa nel 1564 e presente nell'inventario del 1601 della vedova Volcxken Diericx; e altre due rispettivamente di Theodoor e Johannes Galle, anch'esse edite ad Anversa. Altri esemplari dell'incisione si trovano oggi a Amsterdam, Anversa, Brunswick, Cambridge, Coburg, Dresda, El Escorial, Londra, New York, Stuttgart e Vienna. Il disegno originale, datato 1563, è conservato allo Statens Museum for Kunst di Copenhagen. L'incisione fa parte di un album denominato "Album scuola fiamminga Van Voen Martino detto Hemeskerk". Per mancanza di documenti non si conosce la collocazione precedente e la modalità di acquisizione da parte delle collezioni reali (poi Biblioteca Nazionale Universitaria di Torino) delle incisioni racolte. Nel 1861 il conoscitore Giovanni Volpato, allora impegnato nel riordino delle collezio
TU - CONDIZIONE GIURIDICA E VINCOLI	
CDG - CONDIZIONE GIURIDIO CDGG - Indicazione generica	CA proprietà Stato
CDGS - Indicazione specifica	Biblioteca Nazionale Universitaria di Torino

DO - FONTI E DOCUMENTI DI RI	IFERIMENTO
FTA - DOCUMENTAZIONE FO	
FTAX - Genere	documentazione allegata
FTAP - Tipo	fotografia digitale (file)
FTAA - Autore	Giagheddu, Paolo
FTAD - Data	2018
FTAN - Codice identificativo	BNI00119
FNT - FONTI E DOCUMENTI	
FNTP - Tipo	registro inventariale
FNTA - Autore	Baudi di Vesme, Alessandro
FNTT - Denominazione	Catalogue des Estampes de la Bibliothèque Nationale de Turin
FNTD - Data	1881-1882
FNTF - Foglio/Carta	f. 163
FNTN - Nome archivio	Biblioteca Nazionale Universitaria di Torino
FNTS - Posizione	Antichi Inventari 84
FNTI - Codice identificativo	FNT00001
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Hollstein, Friedrich Wilhelm et al.,
BIBD - Anno di edizione	1949-2010
BIBH - Sigla per citazione	BIB00007
BIBN - V., pp., nn.	v. IV, p. 230
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	AAVV
BIBD - Anno di edizione	1993-
BIBH - Sigla per citazione	BIB00077
BIBN - V., pp., nn.	Cornelis Cort, v. II, pp. 227, 236
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	AAVV
BIBD - Anno di edizione	1993-
BIBH - Sigla per citazione	BIB00077
BIBN - V., pp., nn.	Maarten van Heemskerck, v. II, pp. 168, 172
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBA - Autore	Khaulbach, Hans-Martin/ Schleier, Reinhart
BIBD - Anno di edizione	1997
BIBH - Sigla per citazione	BIB00081
BIBN - V., pp., nn.	pp. 151-156
BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBX - Genere	bibliografia specifica

BIBA - Autore Veldman, Ilja BIBD - Anno di edizione 1977 BIBH - Sigla per citazione BIB00082 BIBN - V., pp., nn. pp. 133-141 BIB - BIBLIOGRAFIA BIBX - Genere bibliografia specifica BIBA - Autore Garff, Jan (a cura di) BIBD - Anno di edizione 1971 BIBH - Sigla per citazione BIB00072 BIBN - V., pp., nn. s.p. BIBI - V., tavv., figg. fig. 71 BIB - BIBLIOGRAFIA BIBX - Genere bibliografia di corredo BIBA - Autore Giovannini Luca A. BIBD - Anno di edizione 2016 BIBH - Sigla per citazione BIB00155 BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI ADSP - Profilo di accesso 1 ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMP - Punzionario responsabile  Mussari, Giuseppina		
BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn.  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere BIBA - Autore BIBD - Anno di edizione BIBN - V., pp., nn. BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn. BIBI - V., tavv., figg. BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere BIBN - V., pp., nn. BIBI - V., tavv., figg. BIB - BIBLIOGRAFIA BIBX - Genere BIBA - Autore BIBA - Autore BIBA - Autore BIBA - Anno di edizione BIBA - Anno di edizione BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn.  BIBO - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn.  AD - ACCESSO AI DATI ADS - Profilo di accesso ADS - COMPILAZIONE CMP - COMPILAZIONE CMP - COMPILAZIONE CMP - Punzionario responsabile  Nalla stages pagina à presenta un'incisione che refficura un enigodio.	BIBA - Autore	Veldman, Ilja
BIBN - V., pp., nn.  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere bibliografia specifica  BIBA - Autore Garff, Jan (a cura di)  BIBD - Anno di edizione BIB00072  BIBH - Sigla per citazione BIB00072  BIBN - V., pp., nn. s.p.  BIBI - V., tavv., figg. fig. 71  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere bibliografia di corredo  BIBA - Autore Giovannini Luca A.  BIBD - Anno di edizione BIB00155  BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stassa pagina à presenta un'incisione che raffigura un enicodio.	BIBD - Anno di edizione	1977
BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere bibliografia specifica  BIBA - Autore Garff, Jan (a cura di)  BIBD - Anno di edizione 1971  BIBH - Sigla per citazione BIB00072  BIBN - V., pp., nn. s.p.  BIBI - V., tavv., figg. fig. 71  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere bibliografia di corredo  BIBA - Autore Giovannini Luca A.  BIBD - Anno di edizione 2016  BIBH - Sigla per citazione BIB00155  BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPO - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina	BIBH - Sigla per citazione	BIB00082
BIBX - Genere bibliografia specifica BIBA - Autore Garff, Jan (a cura di) BIBD - Anno di edizione 1971 BIBH - Sigla per citazione BIB00072 BIBN - V., pp., nn. s.p. BIBI - V., tavv., figg. fig. 71 BIB - BIBLIOGRAFIA BIBX - Genere bibliografia di corredo BIBA - Autore Giovannini Luca A. BIBD - Anno di edizione 2016 BIBH - Sigla per citazione BIB00155 BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI ADSP - Profilo di accesso 1 ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPO - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina	BIBN - V., pp., nn.	pp. 133-141
BIBA - Autore Garff, Jan (a cura di) BIBD - Anno di edizione 1971 BIBH - Sigla per citazione BIB00072 BIBN - V., pp., nn. s.p. BIBI - V., tavv., figg. fig. 71  BIB - BIBLIOGRAFIA BIBX - Genere bibliografia di corredo BIBA - Autore Giovannini Luca A. BIBD - Anno di edizione 2016 BIBH - Sigla per citazione BIB00155 BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI ADSP - Profilo di accesso 1 ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMP - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina	BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBD - Anno di edizione BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn. s.p. BIBI - V., tavv., figg. BIB - BIBLIOGRAFIA BIBX - Genere BIBA - Autore BIBD - Anno di edizione BIBH - Sigla per citazione BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI ADSP - Profilo di accesso ADSM - Motivazione CM - COMPILAZIONE CMP - COMPILAZIONE CMP - OMPILAZIONE CMPN - Nome Furno, Martina FUR - Funzionario responsabile AN - ANNOTAZIONI  Nella stassa pagina à prasente un'incisione che raffigura un enisodio.	BIBX - Genere	bibliografia specifica
BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn.  BIBI - V., tavv., figg.  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere BIBA - Autore Giovannini Luca A.  BIBD - Anno di edizione BIBN - V., pp., nn.  BIBN - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn.  pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSM - Motivazione Scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPO - Data CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stassa pagina à presenta un'incisione che reffigura un enisodio.	BIBA - Autore	Garff, Jan (a cura di)
BIBN - V., pp., nn.  BIBI - V., tavv., figg.  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere  BIBA - Autore  BIBD - Anno di edizione  BIBH - Sigla per citazione  BIBN - V., pp., nn.  pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso  ADSM - Motivazione  CMP - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMP - Nome  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stassa pagina à prasenta un'incisione che raffigura un enisodio.	BIBD - Anno di edizione	1971
BIBI - V., tavv., figg.  BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere bibliografia di corredo  BIBA - Autore Giovannini Luca A.  BIBD - Anno di edizione 2016  BIBH - Sigla per citazione BIB00155  BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina	BIBH - Sigla per citazione	BIB00072
BIB - BIBLIOGRAFIA  BIBX - Genere bibliografia di corredo  BIBA - Autore Giovannini Luca A.  BIBD - Anno di edizione 2016  BIBH - Sigla per citazione BIB00155  BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina	BIBN - V., pp., nn.	s.p.
BIBX - Genere bibliografia di corredo BIBA - Autore Giovannini Luca A. BIBD - Anno di edizione 2016 BIBH - Sigla per citazione BIB00155 BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI ADSP - Profilo di accesso 1 ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE CMP - COMPILAZIONE CMPD - Data 2018 CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina	BIBI - V., tavv., figg.	fig. 71
BIBA - Autore  BIBD - Anno di edizione  BIBH - Sigla per citazione  BIBN - V., pp., nn.  pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso  ADSM - Motivazione  CMP - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPN - Nome  Furno, Martina  FUR - Funzionario  responsabile  Nella stessa pagina à presenta un'incisione che raffigura un enisodio	BIB - BIBLIOGRAFIA	
BIBD - Anno di edizione BIBH - Sigla per citazione BIBO0155 BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1 ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE CMP - COMPILAZIONE CMPD - Data CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina à presente un'incisione che raffigura un enisodio	BIBX - Genere	bibliografia di corredo
BIBH - Sigla per citazione BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1 ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina à prasente un'incisione che raffigura un enisodio	BIBA - Autore	Giovannini Luca A.
BIBN - V., pp., nn. pp. 2-5  AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina  Nella stassa pagina à presente un'incisione che raffigura un enisodio	BIBD - Anno di edizione	2016
AD - ACCESSO AI DATI  ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stassa pagina à presente un'incisione che raffigura un episodio	BIBH - Sigla per citazione	BIB00155
ADS - SPECIFICHE DI ACCESSO AI DATI  ADSP - Profilo di accesso 1 scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina à presente un'incisione che raffigura un episodio	BIBN - V., pp., nn.	pp. 2-5
ADSP - Profilo di accesso  ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina à presente un'incisione che raffigura un episodio	AD - ACCESSO AI DATI	
ADSM - Motivazione scheda contenente dati liberamente accessibili  CM - COMPILAZIONE  CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data 2018  CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile Mussari, Giuseppina  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina à presente un'incisione che raffigura un episodio	ADS - SPECIFICHE DI ACCESS	SO AI DATI
CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data  CMPD - Data  CMPN - Nome  Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	ADSP - Profilo di accesso	1
CMP - COMPILAZIONE  CMPD - Data  CMPN - Nome  Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	ADSM - Motivazione	scheda contenente dati liberamente accessibili
CMPD - Data CMPN - Nome Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	CM - COMPILAZIONE	
CMPN - Nome  Furno, Martina  FUR - Funzionario responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	CMP - COMPILAZIONE	
FUR - Funzionario responsabile  Mussari, Giuseppina  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	CMPD - Data	2018
responsabile  AN - ANNOTAZIONI  Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	CMPN - Nome	Furno, Martina
Nella stessa nagina è presente un'incisione che raffigura un episodio		Mussari, Giuseppina
Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio	AN - ANNOTAZIONI	
OSS - Osservazioni tratto dagli Atti degli Apostoli (scheda 01 00407959).	OSS - Osservazioni	Nella stessa pagina è presente un'incisione che raffigura un episodio tratto dagli Atti degli Apostoli (scheda 01 00407959).